11.15-11.35 (En línea)

Emilio Gallardo Saborido (Escuela de Estudios Hispano-Americanos/Instituto de Historia, CSIC) y Jesús Gómez de Tejada (Universidad de Sevilla) Una antología de escritoras latinoamericanas en el socialismo europeo

11.35-11.55 (En línea)

Paula García Talaván (Universidad Alfonso X El Sabio) 'Esta es la gente que ha conquistado el cosmos': Crónicas de viaje de Renée Méndez Capote

11.55-12.15 (En línea)

**Ilinca Ilian** (Universidad de Oeste de Timisoara) **Escritoras y viajeras latinoamericanas en Rumania durante el régimen comunista** 

13.00-14.00 Comida

14.00-14.30

Conversación con Megan Milan (Editora en jefe de la editorial británica Tamesis)

Moderadoras: **Carolina Miranda** (Victoria University of Wellington) y **Victoria Ríos Castaño** (Coventry University)

14.30-16.00

Entre culturas: diálogo, performatividad y autorrepresentación de escritoras mexicanas

Moderadora: **Margherita Cannavacciuolo** (Università Ca' Foscari Venezia)

14.30-14.50 (Presencial)

**Sofía Mateos Gómez** (Universidad Nacional Autónoma de México)

Las mexicanas y el mundo francés: causas y efectos de un diálogo intercontinental a principios del XX

14.50-15.10 (En línea)

**Lourdes Parra Lazcano** (University of Aberdeen) *Viajes y cultura de escritoras mexicanas:* 

performatividades transculturales

15.10-15.30 (En línea)

Ariadna Tenorio López (University of Florida)
Contra los estereotipos impuestos: el caso de
Marisol Ceh Moo, la primera mujer novelista indígena
latinoamericana

16.00-17.00

Conversación con la escritora María Inés Krimer Moderadora: Carolina Miranda (Victoria University of Wellington)

Escritoras errantes: entre géneros, realidad e historia

17.00-18.30

Apostar por el cambio: el desafío de la literatura infantil y juvenil en la educación

Moderadora: **Sofía Mateos Gómez** (Universidad Nacional Autónoma de México)

17.00-17.20 (Presencial)

María del Rosario Torres (Pennsylvania State University) The House on Mango Street y su trayectoria pública en Estados Unidos

17.20-17.40 (En línea)

Eva Álvarez Ramos (Universidad de Valladolid) y Valentina Mohr (Universidad de Los Lagos, Chile) Chile en el microcosmos literario infantil: los aires poéticos de Paloma Valdivia y María José Ferrada

17.40-18.00 (En línea)

Belén Mateos Blanco (Universidad de Valladolid)

Literatura tradicional y empoderamiento femenino en
El árbol de la mujer dragón y otros cuentos de Ana

María Shua

18.30-19.00

Clausura: Creación de Red Internacional Académica sobre Escritoras Latinoamericanas (RIAEL)

Durante el congreso los asistentes podrán visitar la exhibición

**'Uzbekistan: L'Avanguardia nel deserto'** Ca' Foscari Esposizioni

QRcode necessario para poder participar en línea



## **Organizadoras:**

Carolina Miranda (Victoria University of Wellington), Victoria Ríos Castaño (Coventry University) Margherita Cannavacciuolo (Università Ca' Foscari Venezia)









'El camino por recorrer es amplio': Escritoras latinoamericanas entre mundos

13 y 14 de junio de 2024 Sala Berengo, Ca' Foscari Dorsoduro 3246, Venezia



## PRIMERA JORNADA

jueves 13 de junio

Sala Berengo, Ca' Foscari Dorsoduro 3246, Venezia

10.00-10.30 (huso horario italiano)

Saludos institucionales

**Tiziana Lippiello** (Rectora de la Università Ca' Foscari Venezia)

Carolina Miranda (Victoria University of Wellington) Victoria Ríos Castaño (Coventry University) Margherita Cannavacciuolo (Università Ca' Foscari Venezia)

10.30-12.00

Entre mundos: recuerdo, traducción y viaje

Moderadora: Victoria Ríos Castaño (Coventry University)

10.30-10.50 (Presencial)

Fiona Mackintosh (University of Edinburgh)

Writing Between Worlds: Translating Clara Obligado

10.50-11.10 (Presencial)

Patricia Montenegro (Metropolitan College, London) In Between Worlds: A Journey through Vignettes in Nacha Vollenweider's Volver (2023)

11.10-11.30 (En línea)

**Milagros Rojo Guiñazú** (Universidad Nacional del Nordeste)

Entre espacios: Recuerdos de viaje de Eduarda Mansilla y la noción de patria como región

12.00 - 13.00

Ponencia inaugural de Luisa Campuzano (Casa de las Américas)

Moderadores: **Susanna Regazzoni** (Università Ca' Foscari Venezia) y **Eduardo Ramos-Izquierdo** (Sorbonne Université)

Partir, llegar, volver: la Condesa de Merlin y Gertrudis Gómez de Avellaneda

13.00-14.00 pausa

14.00-16.00

Del activismo a la resistencia y la catástrofe: visiones de escritoras del Cono Sur

Moderadora: **Antonella Cancellier** (Università degli Studi di Padova)

14.00-14.20 (Presencial)

**Kate Quinn** (University of Galway)

Reevaluación de la obra literaria de Alejandra Rojas

14.20-14.40 (Presencial)

**Rocío Peñalta Catalán** (Universidad Complutense de Madrid)

Acción-ficción-acción: Sumar, de Diamela Eltit, como anticipación del estallido social en Chile

14.40-15.00 (Presencial)

Michela Elisa Craveri (Università Cattolica del Sacro Cuore)

La literatura mapuche como conciencia política de resistencia: voces femeninas y alteridad

15.00-15.20 (Presencial)

Axel Pérez Trujillo (University of Durham)

Antropoceno y posthumanismo en la obra de Samanta Schweblin

16.00-16.15 pausa

16.15 - 18.15

En voz de mujer: uso político, memoria y experiencia de poetas contemporáneas

Moderadora: Victoria Ríos Castaño (Coventry University)

16.15-16.35 (Presencial)

Milena Rodríguez Gutiérrez (Universidad de Granada) Poesía cubana mundial: poetas cubanas ante la Guerra Fría

16.35-16.55 (Presencial)

Zuzel López Báquez (Universidad de Oviedo)

El jardín hambriento de Isel Rivero: un espejo para las princesas del siglo XXI o del uso político del exemplum

16.55-17.15 (En línea)

Leira Araújo Nieto (Universidad de Granada)

Ser mujer en la mitad del mundo: memoria, palabra y experiencia de lo femenino en Violeta Luna, Victoria Tobar y Nelly Córdova Aguirre

17.15-17.35 (En línea)

Laura Alicino (University of North Carolina, Chapel Hill/Università Ca' Foscari Venezia)

'La coca camina la tierra tiembla': resistencias explosivas inmateriales de las cocaleros del Caquetá en la poesía etnográfica de Estefanía Ciro Rodríguez 18.15-18.30

Presentación del libro

Moderadora: **Victoria Ríos Castaño** (Coventry University)

Milena Rodríguez Gutiérrez, Metapoéticas. Antología de poetas hispanoamericanas contemporáneas (*Pre-Textos*, 2024)

18.30-19.50

Vino de honor en Patio de la Università Ca' Foscari Intervención musical del Ensemble Flautilia dirigido por Cecilia Vendrasco

## **SEGUNDA JORNADA**

viernes 14 de junio

Sala Berengo, Ca' Foscari Dorsoduro 3246, Venezia

9.30-11.00

Escritoras en el exilio y mentoría transnacional: alteridades marginadas, adaptadas y en formación Moderadora: Angela Fabris (Universität Klagenfurt)

9.30-9.50 (Presencial)

**Carmen Domínguez Gutiérrez** (Università degli Studi di Padova)

La voz de las exiliadas de segunda generación: Lucía Liitmaer

9.50-10.10 (En línea)

Sandra Araya Rojas (King's College London)

'Your loving scholar': regalo epistolar y transcripción en One of God's Lilies (Martin, Elena; ed. Waterhouse, Lelia. 1903)

10.10-10.30 (En línea)

Karla Calviño Carbajal (Sorbonne Université)

Alteridades descentradas: Gabriela Wiener y Karina

Sainz Borgo, por una escritura femenina de y desde la

migración

11.00-11.15 Pausa

11.15-12.45

Escritoras latinoamericanas en los países socialistas europeos durante la Guerra Fría

Moderadora: **Alice Favaro** (Università Ca' Foscari Venezia)